

AMAROTZ AUZOKO BERDEGUNEEN AZTERKETA

Amarotzeko Hirigintza Batzordeak berdeguneen egoerari buruzko txostena bidali zion Tolosako Udalari. Txosten hari erantzuteko, hemen jaso ditugu Goroldi SL enpresako arduradunak, aipatutako landaredia aztertu ostean, bidali dizkigun erantzunak.

En respuesta al informe sobre el estado de las zonas verdes remitido por la Comisión de Urbanismo de Amarotz al Ayuntamiento de Tolosa, se recogen las respuestas que nos ha trasladado el responsable de la empresa Goroldi S.L., tras el análisis de las mismas.

Respuesta y cierre a la contestación, del técnico de la contrata adjudicataria del Mantenimiento y Conservación de Zonas Verdes y Arbolado del Municipio de Tolosa. Gureak Berdea, SL

Primero agradecer, la pronta respuesta, como el criterio y claridad de dichas respuestas, para nosotros, ciudadanos de a pie, que tenemos preocupaciones en el día a día, y que se nos ha dado una respuesta técnica, rápida y accesible a nuestros conocimientos.

Segundo, en cada apartado, donde vienen las fotos, petición de la Comisión Urbanismo del Amaroiz y el planteamiento Técnico, abrimos otro apartado, denominado cierre con algunas consideraciones.

LANDAREDIA / VEGETACIÓN

Situación n.º 1

Eskaria / Solicitud	Roble Americano, que está en las escaleras de acceso al antiguo Parvulario, dimensiones del árbol que ocasiona problemas con los canalones del edificio, en invierno se acumula un exceso de hojas que representa un riesgo para los transeúntes. Si el vehículo que pasa, es un camión, problemas con las ramas bajas. La copa del árbol llega de una acera a la otra.
Erantzuna	Haritz amerikarraren ale bikaina. Luxua da tamaina horretako zuhaitz bat izatea. Zenbait esku hartze egin behar izan dira, kamioiek beheko adarra ez jotzeko. Halakorik gertatuko balitz, berriz aztertuko litzateke egoera. Hostoei dagokienez, udazkenean askatzen ditu hostoak zuhaitzak. Gainera, ikuskizun bikaina izaten da, hostoak gorritu egiten baitira erori aurretik. Hostoak biltzea udazken-garaian egin ohi den lana da. Horrelakoetan, erretena sarriago garbitu beharko litzateke. Zuhaitzak merezi du hainbeste.
Respuesta	Excelente ejemplar de roble americano. Es un lujo tener un árbol de este tamaño. Se han tenido que realizar varias intervenciones para evitar que la rama inferior se golpeará con camiones. Si esto ocurriera, se reconsideraría la situación. En cuanto a las hojas, éstas las suelta en otoño. Además, suele ser un espectáculo estupendo, ya que las hojas se tiñen de rojo antes de caer. Recoger las hojas es un trabajo habitual en la época otoñal. En estos casos, la limpieza del canalón debería ser más frecuente. El árbol se merece tanto.

Cierre	Estamos de acuerdo en el gran valor ornamental del árbol; en ningún momento hemos considerado, su poda o apeo. Sí sería conveniente, que entre todos/as pudiéramos ir "vigilando" las necesidades de refaldeo, para que no tengan problemas los vehículos altos. Con el tema de las hojas, entendemos y apreciamos el colorido que nos aporta en otoño, pero a los vecinos lo que nos preocupan, por su peligrosidad, son las hojas que se depositan en las dos aceras y en el paso de cebra, y que han ocasionado varias escapadas. Entendemos, que este problema, igual, no es un tema de jardinería, si no de limpieza viaria, pero esperamos que la limpieza de hojas sea más eficiente, para evitar riesgos de caídas.
--------	---

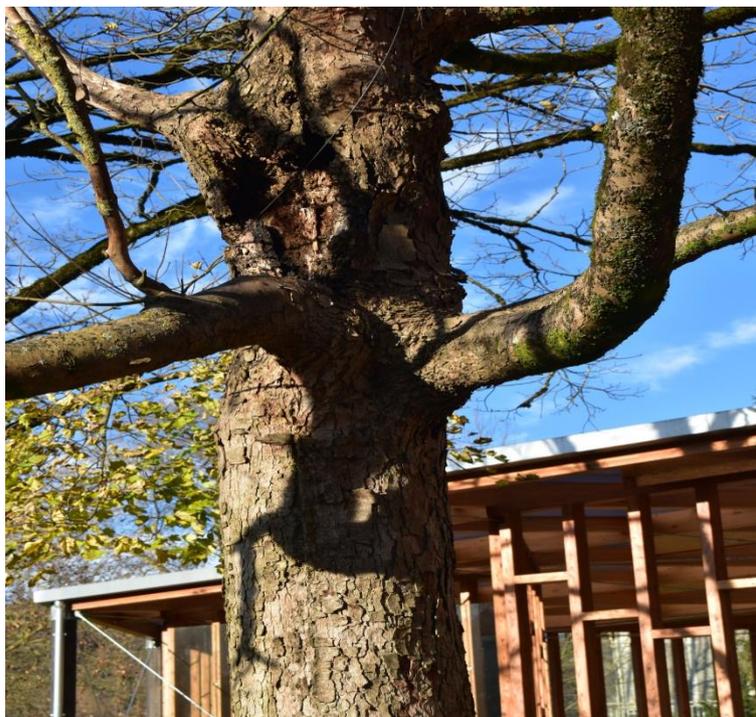


Situación n.º 2

Eskaria / Solicitud	Parvulario: árbol con diversas heridas en el tronco, que causa una percepción de riesgo de caída, del mismo árbol o de sus ramas laterales. Esta en una zona donde suele haber gente habitualmente, más en los periodos de primavera-verano.
Erantzuna	Kasu honetan, zauria handia da, eta bere egoera kaskarra. Oso ustelduta dagoela ikusten da, adaburua lehortuta dago eta indar gutxi dauka. Laster moztuko dugu ipurditik.

Respuesta	En este caso, la herida es grande y su estado es precario. Se ve que está muy podrido, la copa está seca y tiene poca fuerza. Pronto lo cortaremos por la base.
-----------	---

Cierre	OK
--------	----



Situación n.º 3

Eskaria / Solicitud	<p>N.º 4: Grupo de arbolado que ocasiona taponamiento de los canalones de las viviendas de la zona. En caso de vientos, deterioros de dichos canalones por golpeo de ramas.</p> <p>Pérdida de luminosidad en las viviendas de los pisos 1.º, 2.º y 3.º piso.</p>
Erantzuna	<p>Oso egoera onean dagoen haritz amerikarren multzoa.</p> <p>Gogoratu, bere garaian, eraikinetatik hurbilen dagoen zuhaitza ipurditik moztu zela, multzoa zaintzeko eta inguruarekin eta erretenekin arazorik izan ez zedin.</p> <p>Erretenetarako distantzia handia da eta, beraz, ez dut uste adarrak erretenetara hurbilduko direnik.</p>
Respuesta	Un grupo de robles americanos en muy buenas condiciones. Recuerda que en su día el árbol más cercano a los edificios fue apeado, para cuidar

	el conjunto y evitar problemas con el entorno y los canalones. La distancia a los canalones es considerable y, por tanto, dudo que las ramas se acerquen a los canalones.
--	---

Cierre	OK.
--------	-----



Situación n.º 4

Eskaria / Solicitud	N.º 5: Magnolia grandiflora, que está junto a la fuente, de grandes dimensiones, con un sistema radicular importante en superficie que está moviendo la escalera de acceso entre la acera y los soportales.
---------------------	---

Erantzuna	Magnolia lore-handiaren ale bikaina. Egoera onean dago. Eskaileran jardun behar bada, aztertu, eta konpondu egin beharko da.
Respuesta	Excelente ejemplar de magnolia grandiflora. Se encuentra en buen estado. Si hay que actuar en la escalera, habrá que revisarlo y repararlo.

Cierre	OK.
--------	-----



Situación n.º 5

Eskaria / Solicitud	Illex que en las épocas de primavera-verano, si no se poda habitualmente, invade la acera de paso, entre el jardín y el aparcamiento de coches. También ocasiona sensación de inseguridad: zona oscura durante las noches.
Erantzuna	1. solairuko bizilagunak bere garaian landatu zuen gorostia (<i>Ilex aquifolium</i>). Erregulartasunez inausten da. Espaloitik oso gertu dago eta dauzkan hosto larrukara eta puntazorrotzekin traba egiten du. Asko dira gorosti honengatik eta gertuko beste batengatik azkenaldian jasotako keak. Gau aldean, gainera, ingurua iluntzen du, puntu ilun bat sortzen baitu. Kendu egingo da.

Respuesta	<p>El vecino de la 1ª planta plantó en su día el acebo (Ilex aquifolium). Se poda con regularidad. Está muy cerca de la acera y estorba con sus hojas coriáceas y puntiagudas. Son muchas las quejas recibidas últimamente por este acebo y otro cercano. Por la noche, además, oscurece la zona, ya que crea un punto oscuro.</p> <p>Se retirará.</p>
-----------	--

Cierre	OK.
--------	-----



Situación n.º 6

Eskaria / Solicitud	<p>N.º 13: grupo de árboles, abedules y conífera que da una gran sombra a la fachada lateral del n.º 13.</p> <p>La altura y las hojas de los abedules ocasionan un taponamiento de los canalones, y en días de viento, golpeo de las ramas contra los canalones. Consideramos que en esta zona hay un exceso de arbolado de gran tamaño.</p> <p>El aligustre que esta junto a la caseta de Iberdrola, nacido de semilla, creemos que es otro ejemplo de maxificación de arbolado en esta zona, más el posible riesgo sobre el edificio de Iberdrola.</p>
Erantzuna	<p>Lehen ere, fatxadatik gertu zeuden hiru urki moztu ziren, gertu zeudelako sortzen zituzten arazoak saihesteko.</p> <p>Ingurua aztertzen izan ondoren, datorren neguan, fatxadatik hurbilen dagoen urkia mozteko eta Lawson altzifrea kentzeko aukera ikusten dugu.</p> <p>Litekeena da zuhaixka hazitik jaio izana.</p> <p>Ez dakit zergatik izan daitekeen arriskutsua Iberdrolaren eraikinerako. Inausi egingo dugu, birlanaketarako.</p>

Respuesta	<p>Ya se cortaron tres abedules cercanos a la fachada, para evitar los problemas que ocasionaban por su cercanía.</p> <p>Después de haber estado estudiando la zona, el próximo invierno vemos la posibilidad de cortar el abedul más próximo a la fachada, y retirar el ciprés de Lawson.</p> <p>Es probable que el arbusto haya nacido de la semilla.</p> <p>No sé por qué puede ser peligroso para el edificio de Iberdrola. Vamos a podarlo para replantarlo.</p>
-----------	---

Cierre	OK.
--------	-----



Situación n.º 7

Eskaria / Solicitud	<p>Estado del lateral del n.º 13, necesidad de hacer una recogida de aguas.</p> <p>Otra conífera que con el resto de los árboles que hemos visto, en el n.º 13, nos lleva a tener la sensación de exceso de arbolado.</p>
Erantzuna	<p>Azpian landaredia daukan izei gorri bikaina da, mota horretako konifera batek behar duen bezala. Auzoan nabarmendu beharreko aleetako bat da. Egoera onean dago.</p>
Respuesta	<p>Es un magnífico abeto rojo con vegetación abajo, como requiere una conífera de este tipo. Es uno de los ejemplares a destacar en el barrio. Se encuentra en buen estado</p>

Cierre	OK.
--------	-----



Situación n.º 8

Eskaria / Solicitud	Árboles y arbusto en los n.º 5, 6 y 7, que por sus volúmenes impiden que la luz de las farolas lleguen a tener el efecto de visibilidad deseados.
---------------------	---

	Por el efecto de volumen también se ocasionan problemas durante la noche de punto oscuro, con lo que representa inseguridad en el tránsito de noche.
Erantzuna	<p>Hala da, bai, gauetz, farolen efektua murrizten du.</p> <p>Gorostia kendu eta <i>Yucca</i> inausiko da, gune iluna desagerrarazteko.</p> <p>Heskai txikia kenduko da.</p>
Respuesta	<p>Así es, sí, de noche, reduce el efecto de las farolas.</p> <p>Se retirará el acebo y se podará la <i>Yucca</i> para eliminar la zona oscura.</p> <p>Se eliminará el seto pequeño.</p>

Cierre	OK.
--------	-----





Situación n.º 9

Eskaria / Solicitud	N.º 13: Zona con vegetación de volumen excesivo que ocasionan inseguridad, punto negro.
Erantzuna	Zuhaixka inausiko da, nahi ez den efektua kentzeko.
Respuesta	Se podará el arbusto para eliminar el efecto no deseado.

Cierre	OK.
--------	-----





Situación n.º 10

Eskaria / Solicitud	N.º 16: Igual que las ultimas fotos (zona con vegetación de volumen excesivo que ocasionan inseguridad, punto negro).
Erantzuna	Ipuruak kenduko dira, zuhaixken orbanean argia sartu ahal izateko.
Respuesta	Se eliminarán los enebros para permitir la entrada de luz en la zona de los arbustos.

Cierre	OK.
--------	-----





Situación n.º 11

Eskaria / Solicitud	N.º 15: Gran volumen de vegetación, con inseguridad en las entradas de los portales 15 y 16 de noche. Punto negro.
Erantzuna	Atzeko Cotoneasterrari inauste sakona egingo zaio.
Respuesta	Se podará intensamente el Contoneaster trasero.

Cierre	OK.
--------	-----



Situación n.º 12

Eskaria / Solicitud	N.º14: Abedul de gran tamaño, que pese a no detectarse síntomas fitosanitarios, está ocasionando una sensación de inseguridad a los viandantes, ya que, al buscar más horas de luz, se ha ido inclinando.
Erantzuna	<p>Urki dilindariaren ale bikaina.</p> <p>Hasieran, haztean, zuhaitza makurtu egin zen, baina gero, urteekin, erdiko enborekin orekatu zen. Egoera onean dago.</p>
Respuesta	<p>Excelente ejemplar de abedul llorón.</p> <p>Al principio, al crecer, el árbol se torció, pero luego, con los años, se equilibró con el tronco central. Se encuentra en buen estado.</p>

Cierre	OK.
--------	-----



Situación n.º 13

Eskaria / Solicitud	N.º 17: Grupo de dos arces, que están muy cerca de la fachada del n.º 17, ocasionando oscuridad a los pisos bajos, durante los meses de primavera-verano, se incrementan los bichos que entran en las viviendas.
Erantzuna	Beste bi astigar ale bikain. Lehenago ere fatxadan inausi zen. Adar hurbilenak berriz inausiko dira.
Respuesta	Otros dos magníficos ejemplares de arce. Ya se habían podado en la fachada. Se volverán a podar las ramas más próximas.

Cierre	OK
--------	----



Situación n.º 14.

Eskaria / Solicitud	CUARTA FASE: Zona oscura, mucho volumen de vegetación en una zona de acceso a portales.
Erantzuna	Barandaren parean egingo da inausketa.
Respuesta	La poda se realizará a la altura de la barandilla.

Respuesta	Si pudiera ser un poco más abajo que la altura de la barandilla mejor, mejoraría la visibilidad de noche.
-----------	---



Situación n.º 15.

Eskaria / Solicitud	N.º 30: Tilo con una inclinación, por búsqueda de luz, que transmite inseguridad. A esto se añade bombeo de la zona radicular. Preocupa, zona con mucha cantidad de transeúntes.
Erantzuna	Ezki ilauntsu ederra. Oso inklinazio txikia duenez, ez dio eragiten bere egonkortasunari. Sustrai batzuk kanpora azalerratu direla ikus dezakegu. Zuhaitz askotan gauza arrunta da hori; besteak beste, ezkiatan. Zuhaitzean ez dut ezer arrarorik ikusten.
Respuesta	Un hermoso tilo plateado. Su inclinación es muy baja y no afecta a su estabilidad. Podemos ver que algunas raíces han aflorado al exterior. Esto es común en muchos árboles, entre ellos los tilos. En el árbol no veo nada raro.

Cierre	OK.
--------	-----

